



**8<sup>e</sup> séance publique à l'Hôtel de Ville  
le 21 janvier 2014  
à 18h et 20h30**

**O R D R E D U J O U R**

**A. OPERATIONS PRELIMINAIRES**

1. Prestation de serment de M<sup>me</sup> Gianna Marly (Soc.), remplaçant M. Roland Rapaz (Soc.), démissionnaire.
2. Communications.

**B. QUESTIONS ORALES**

**C. RAPPORTS**

- R88. [Rapport-préavis N° 2013/5](#) : Réponse au postulat de M. Laurent Guidetti « Pour des conditions de travail décentes dans les bureaux mandatés par la Ville ». (EJCS, TRX). [ANDRE MACH](#).
- R89. [Motion de M. Jean-Daniel Henchoz](#) : « A qui le 'trop-plein' d'impôt résultant de l'introduction des taxes liées à l'élimination des déchets ? » (FIPAV). [COMMISSION DES FINANCES \(PIERRE-ANTOINE HILDBRAND\)](#).
- R99. [Postulat de M<sup>me</sup> Sophie Michaud Gigon et consorts](#) : « Doter le Nord-Ouest lausannois d'un parcours santé (type piste vita) ». (SIPP, FIPAV). [DIANE WILD](#).
- R1. [Motion de M. Hadrien Buclin](#) : « Pour un contrôle plus systématique des loyers par la Ville ». (LSP). [FLORENCE BETTSCHART-NARBEL](#).
- R2. [Pétition des enfants et des habitants du quartier de City-Blécherette](#) (62 sign.) concernant la pose d'un grillage. (LSP, EJCS). [COMMISSION DES PETITIONS \(SANDRINE SCHLIENGER\)](#).
- R3. [Postulat de M. Charles-Denis Perrin et consorts](#) : « Pour une durabilité des finances lausannoises grâce à une identification et une projection sur le long terme des besoins en investissement et en entretien, des dépenses et des recettes ». (FIPAV). [CLAUDE BONNARD](#).



- [R4.](#) [Rapport-préavis N° 2013/7](#) : Ecologie industrielle à Lausanne. Réponse au postulat de M<sup>me</sup> Natacha Litzistorf. (SiL, TRX, FIPAV). [FABRICE MOSCHENI](#).
- [R5.](#) [Postulat de M. Jean-Daniel Henchoz](#) : « Revêtements routiers silencieux : l'environnement et la qualité de vie à Lausanne y gagnent ». (TRX). [NKIKO NSENGIMANA](#).
- [R6.](#) [Postulat de M<sup>me</sup> Elisabeth Müller](#) : « Un Sud-Ouest trop perméable aux TIM ». (TRX). [JEAN-DANIEL HENCHOZ](#).
- [R7.](#) [Rapport-préavis N° 2013/17](#) : Réponse de la Municipalité au postulat de M. Pierre-Antoine Hildbrand et consorts « Faites passer la consigne : plus de civilité, moins de déchets ! » (TRX). [YVES FERRARI](#).
- [R8.](#) [Rapport-préavis N° 2013/18](#) : Bénévolat des jeunes pour les jeunes : pour un réel encouragement ! Réponse au postulat de M<sup>me</sup> Isabelle Mayor. (EJCS, AGC). [GAËLLE LAPIQUE](#).
- [R9.](#) [Postulat de M. Jean-Luc Laurent](#) : « Les cadres lausannois à Lausanne ou environs ». (AGC). [JACQUES-ÉTIENNE RASTORFER](#).
- [R10.](#) [Postulat de M<sup>me</sup> Natacha Litzistorf Spina et consorts](#) : « Métamorphose, vers une nouvelle gouvernance ». (TRX). [COMMISSION DE POLITIQUE RÉGIONALE \(JEAN-LUC CHOLLET\)](#).
- [R12.](#) [Postulat de M<sup>me</sup> Muriel Chenux Mesnier et consorts](#) : « Osez postuler ! Un objectif légitime pour toutes et tous ». (AGC). [ISABELLE MAYOR](#).
- [R13.](#) [Projet de règlement de M<sup>me</sup> Evelyn Knecht](#) : « Article 89 du RCCL : demande de rétablir la contre-épreuve ». (AGC). [SYLVIANNE BERGMANN](#).
- [R14.](#) [Rapport-préavis N° 2013/15](#) : Soutien au monde associatif lausannois et promotion du bénévolat. Réponse à la motion Diane Gilliard et consorts « Pour une étude visant à la création d'une maison des associations », à la motion Gilles Meystre et consorts « Demandant une analyse détaillée des besoins en matière de salles à disposition des sociétés locales lausannoises », au postulat Roland Philippoz « Pour la promotion et la valorisation de l'engagement bénévole et de la vie associative (article 70 de la Constitution vaudoise) » et à l'interpellation Rebecca Ruiz « Pénurie de salles à disposition des associations lausannoises : l'exemple du Centre culturel chilien ». (EJCS). [ANNE-FRANÇOISE DECOLLOGNY](#).
- [R15.](#) [Motion de M. Hadrien Buclin](#) : « Halte à l'érosion du pouvoir d'achat du personnel de la Ville ! Pour une indexation fondée sur le renchérissement réel du coût de la vie ». (AGC). [PIERRE-ANTOINE HILDBRAND](#).
- [R16.](#) [Rapport-préavis N° 2013/9](#) : Quelle aide à l'apprentissage la Municipalité envisage-t-elle ? Réponse au postulat de M. Guy Gaudard. (EJCS, AGC). [MYRÈLE KNECHT](#).



- [R17.](#) [Rapport-préavis N° 2013/20](#) : Réponse au postulat de M. Vincent Rossi : « Construire Minergie à Lausanne est une pratique normale ». (LSP). [BENOÎT GAILLARD](#).
- [R18.](#) [Projet de règlement de M. Philipp Stauber et consorts](#) : « Lausanne sans mendicité ». (LSP). [NICOLAS GILLARD](#).
- [R19.](#) [Pétition du comité pour le rétablissement de la ligne 6 jusqu'à Praz-Séchaud et consorts](#) (4343 sign.) : « Rétablissement de la ligne N° 6 jusqu'à Praz-Séchaud ». (TRX). [COMMISSION DES PÉTITIONS \(ANNA ZÜRCHER\)](#).
- [R23.](#) [Motion de M. Guy Gaudard](#) : « Répartition équitable des parcelles constructibles appartenant à la Ville » (LSP). [FABRICE GHELFI](#).
- [R24.](#) [Rapport-préavis N° 2013/19](#) : Réponse au postulat de MM. Jean-François Cachin et Guy-Pascal Gaudard « Pour plus de sécurité sur le chemin piétonnier reliant l'avenue de la Vallonnette au chemin du Devin ». (LSP). [ANNE-LISE ICHTERS](#).
- [R25.](#) [Postulat de M. Nicolas Gillard](#) : « Deux hectares pour un stade ». (LSP). [ALAIN HUBLER](#).
- [R26.](#) [Motion de M. Pierre Oberson](#) : « Les parkings motos et la mobilité transfrontalière ». (TRX). [ALAIN HUBLER](#).
- [R27.](#) [Rapport-préavis N° 2013/22](#) : Réponse à trois motions, quatre postulats et trois pétitions concernant la Direction des travaux et relatifs à la mobilité en ville de Lausanne. (TRX). [JEAN-MARIE CHAITEMS](#).
- [R30.](#) [Préavis N° 2013/29](#) : Remplacement du Système d'aide à l'engagement de la centrale d'alarme et d'engagement du Corps de police. (LSP). [FRANÇOISE LONGCHAMP](#).
- [R31.](#) [Préavis N° 2013/31](#) : Assainissement et entretien d'installations sportives. Demande de crédit-cadre. (SIPP). [JEAN-LUC CHOLLET](#).
- [R32.](#) [Rapport-préavis N° 2013/32](#) : Réponse au postulat de M. Jean-François Cachin et consorts « Une nouvelle réaffectation du P+R provisoire de Vennes ». (TRX). [ROLAND RAPAZ](#).
- [R34.](#) [Préavis N° 2013/37](#) : Projet de construction de 8 bâtiments « Minergie-P-Eco<sup>®</sup> », comprenant 131 logements, 2 zones d'activité et un parking souterrain de 93 places, sis chemin de Bérée 22a/b/c/d, 24a/b et 26a/b. Constitution de trois droits distincts de superficie grevant les parcelles N<sup>os</sup> 20546 et 7277, en faveur de la Société immobilière lausannoise pour le logement S.A. – SILL. Octroi d'un cautionnement solidaire en faveur de la SILL. (LSP). [ALAIN HUBLER](#).
- [R36.](#) [Préavis N° 2013/41](#) : Centre omnisports de la Vallée de la Jeunesse. Remplacement des gradins mobiles. (SIPP). [JULIEN EGGENBERGER](#).



- [R44.](#) [Rapport-préavis N° 2013/12](#) : Réponse à la motion de M. Guy Gaudard : « Cautionnons... ce qui doit l'être ». (LSP). [SOLANGE PETERS](#).
- [R45.](#) [Rapport-préavis N° 2013/24](#) : Réponse au postulat de M<sup>me</sup> Marlène Bérard : « Enfin le paiement par SMS des parkings, places de parc, titres de transports et amendes d'ordre ». (TRX). [MARLÈNE VOUTAT](#).
- [R46.](#) [Motion de M. Claude Bonnard](#) pour l'introduction d'un stationnement payant pour les deux-roues motorisés, au centre de Lausanne et dans les quartiers stratégiques. (TRX). [MARIA VELASCO](#).
- [R47.](#) [Motion de M. Guy Gaudard](#) : « Pour un renforcement des critères d'attribution de parcelles publiques ». (LSP). [MATHIEU BLANC](#).
- [R48.](#) [Préavis N° 2013/27](#) : Projet Métamorphose. Rapport au Conseil communal sur l'évolution du projet Métamorphose et sur son évaluation financière. Modification du Plan général d'affectation au lieu-dit La Tuilière–Blécherette. Demande de crédit pour la participation communale au déplacement de la route de Romanel, l'aménagement provisoire du carrefour de la Blécherette et les travaux de construction des nouveaux réseaux souterrains. Demande de crédit d'étude pour le centre de football de la Tuilière. Demande de crédit pour l'organisation d'un concours sur la partie sud du site de la Tuilière. Demande de crédit pour l'étude de sept objets Métamorphose. (AGC, SIPP, LSP, TRX, EJCS, FIPAV, SiL). [YVES FERRARI \(rapport de majorité\)](#) ; [PHILIPP STAUBER \(rapport de minorité\)](#).
- [R49.](#) [Rapport-préavis N° 2013/33](#) : Réponse aux postulats de MM. Gilles Meystre « Pour une stratégie en matière de locaux dédiés à l'administration... ou comment éviter que l'amélioration du service au public demeure une intention à géométrie variable » et Guy Gaudard « SSL = Un seul toit ». (LSP, EJCS). [DAVID PAYOT](#).
- [R50.](#) [Postulat de M. Julien Eggenberger](#) : « Pour un parc public dans le quartier Valmont–Praz-Séchaud–Vennes ». (FIPAV). [JOHAN PAIN](#).
- [R51.](#) [Motion de M<sup>me</sup> Françoise Longchamp](#) : « Pour l'introduction d'un jour par semaine de télétravail dans l'administration communale lausannoise ». (AGC). [LAURENT REBEAUD](#).
- [R52.](#) [Préavis N° 2013/55](#) : Réservoir du Calvaire. Démolition de 5 cuves, d'une villa et du tennis house, reconstruction de 3 cuves, d'une station de pompage et raccordements des conduites. (TRX). [BERTRAND PICARD](#).

**D. DROITS DES CONSEILLERS COMMUNAUX**

**INITIATIVES**

- INI18. [Postulat de M. Charles-Denis Perrin](#) : « Bruits ou chuchotements dans les bois du Jorat... ? » (6<sup>e</sup>/3.12.13). **DISCUSSION PRÉALABLE.**

INI19. [Postulat de M<sup>me</sup> Sylvianne Bergmann](#) : « Pour des mesures visant à favoriser l'engagement de personnes handicapées ». (6<sup>e</sup>/3.12.13). **DISCUSSION PRÉALABLE.**

## INTERPELLATIONS

INT19. [Interpellation de M. Hadrien Buclin](#) : « Aide au logement des personnes précarisées : pourquoi certaines dispositions réglementaires sont-elles si timidement appliquées par la Ville ? » (21<sup>e</sup>/25.6.13) [LSP, EJCS/5.12.13]. **[DISCUSSION.](#)**

INT20. [Interpellation de M. Jean-Luc Laurent](#) : « La Municipalité favorise-t-elle la discrimination ? » (5<sup>e</sup>/19.11.13) [EJCS/12.12.13]. **[DISCUSSION.](#)**

Prochaines séances : **4.2** (18h et 20h30), **18.2** (18h et 20h30), **4.3** (18h et 20h30), **18.3** (18h et 20h30), **1.4** (18h et 20h30), **6.5** (18h et 20h30), **20.5** (18h et 20h30), **3.6** (18h et 20h30), **17.6** (18h et 20h30) et **18.6** (19h30), **26.8** (de 18h à 20h), **9.9** (18h et 20h30), **23.9** (18h et 20h30), **7.10** (18h et 20h30), **28.10** (18h et 20h30), **11.11** (18h et 20h30), **25.11** (18h et 20h30), **9.12** (18h et 20h30) et **10.12** (19h30).

### AU NOM DU BUREAU DU CONSEIL :

**La présidente :**  
**Natacha Litzistorf Spina**

**Le secrétaire :**  
**Frédéric Tétaz**

### POUR MÉMOIRE

#### I. **RAPPORTS** (EN ATTENTE DE LA FIN DES TRAVAUX DE LA COMMISSION)

26.2.13 [Projet de règlement de M<sup>me</sup> Thérèse de Meuron](#) : « Projet de révision totale du Règlement du Conseil communal du 12 novembre 1985 ». (AGC). **PIERRE-ANTOINE HILDBRAND.**

14.5.13 [Rapport-préavis N° 2013/11](#) : De la micro-informatique sans macrocrédit ? Réponse au postulat de M. Charles-Denis Perrin. (AGC). **ALAIN HUBLER.**

10.9.13 [Postulat de M. Pierre-Antoine Hildbrand et consorts](#) : « Petite ceinture, TIM et réhabilitation de la Place du Tunnel ». (TRX). **MAURICE CALAME.**

10.9.13 [Motion de M. Pierre-Antoine Hildbrand et consorts](#) : « Consultations communales : un retard qui fait gagner du temps ». (AGC). **NKIKO NSENGIMANA.**

10.9.13 [Motion de M. Claude Bonnard](#) pour l'introduction de dispositions de planification des antennes de téléphonie mobile dans le plan directeur communal. (TRX). **ALAIN HUBLER.**

24.9.13 [Rapport-préavis N° 2013/35](#) : Centre de tir sportif de Vernand. Centralisation des activités de tir. Réponse au postulat de M. Jean-François Cachin. (SIPP). **ANDRÉ GEBHARDT.**



- 24.9.13 [Rapport-préavis N° 2013/36](#) : Réponse à la motion de M. Alain Hubler et M<sup>me</sup> Evelyn Knecht « Un péage urbain pour financer la gratuité des tl : étude d'une solution écologique et sociale pour Lausanne ». (TRX). **PHILIPPE MIVELAZ.**
- 8.10.13 [Rapport-préavis N° 2013/40](#) : Réponse à la motion de M. Gilles Meystre et consorts « Pour une information systématique et régulière auprès des jeunes et des étrangers, relative à leurs droits et devoirs civiques », à la motion de M<sup>me</sup> Solange Peters et consorts « Pour une information des électrices et des électeurs de nationalité étrangère » et au postulat de M. Jean Tschopp « Aux urnes citoyens ! ». (AGC, SIPP, EJCS). **HENRI KLUNGE.**
- 8.10.13 [Rapport-préavis N° 2013/42](#) : Réponse à la motion de M. Benoît Gaillard « Pour une politique lausannoise du logement des jeunes en formation ». (LSP). **SARAH NEUMANN.**
- 5.11.13 [Motion de M. Henri Klunge et consorts](#) : « Occupons l'espace public, faisons des terrasses ». (SIPP) ;  
[Postulat de M. Benoît Gaillard](#) : « Lausanne – ses terrasses animées, ses parcs conviviaux ! » (SIPP, TRX). **GIAMPIERO TREZZINI.**
- 5.11.13 [Motion de M. Guy Gaudard](#) : « Création d'un fonds d'aide aux commerçants lors de travaux publics ». (TRX, FIPAV). **PHILIPP STAUBER.**
- 5.11.13 [Postulat de M<sup>me</sup> Anne-Françoise Decollogny](#) : « Bancs publics ! » (TRX, FIPAV). **FRANÇOISE LONGCHAMP.**
- 5.11.13 [Postulat de M. Laurent Guidetti](#) pour une reconquête de l'espace public, des « festivals de rue » lausannois ! (SIPP, TRX). **JEAN-DANIEL HENCHOZ.**
- 5.11.13 [Postulat de M. Laurent Guidetti](#) : « Un soin apporté à l'occupation des rez-de-chaussée : une piste pour une meilleure sécurité dans l'espace public ». (TRX). **FRANCISCO RUIZ VAZQUEZ.**
- 5.11.13 [Motion de M. Charles-Denis Perrin et consorts](#) : « Pour une approbation, par le Conseil communal de Lausanne, des plans de quartiers englobant des terrains appartenant à la Ville, mais situés sur d'autres communes ». (TRX, AGC). **CLAUDE BONNARD.**
- 5.11.13 [Motion de M. Pierre-Yves Oppikofer](#) : « La Ville construit 1000 logements d'utilité publique ». (LSP). **MYRÈLE KNECHT.**
- 19.11.13 [Préavis N° 2013/45](#) : Règlement du Conseil communal de Lausanne – adaptation aux nouvelles dispositions de la loi sur les communes et de la loi sur l'exercice des droits politiques. (AGC). **PIERRE-ANTOINE HILDBRAND.**
- 19.11.13 [Rapport-préavis N° 2013/49](#) : Réponse au postulat de M. Jacques Pernet « Demande d'étude et de planification du futur de la volière du parc Mon-Repos ». Réponses aux motions de M<sup>me</sup> Sylvianne Bergmann « Du miel labellisé 'capitale olympique' » et de M<sup>me</sup> Graziella Schaller « Des toits publics pour 'le miel des toits de Lausanne' ». (FIPAV). **MARLÈNE VOUTAT.**





- 19.11.13 [Pétition de M. Alain Bron](#) : « Route de Genève : pour un giratoire sans risque ». (TRX). **COMMISSION DES PÉTITIONS.**
- 19.11.13 [Pétition du POP & Gauche en mouvement Vaud et de la Fondation du Vivarium de Lausanne](#) (11'336 sign.) : « Le Vivarium doit vivre ! ». (AGC). **COMMISSION DES PÉTITIONS.**
- 3.12.13 [Préavis N° 2013/51](#) : Modification du Règlement sur les heures d'ouverture et de fermeture des magasins (RHOM) – Ventes en soirée quatre fois par an, sur invitation. (SIPP). **SYLVIANNE BERGMANN.**
- 3.12.13 [Préavis N° 2013/52](#) : Remplacement du système de gestion de l'information des bibliothèques de la Ville de Lausanne. (LSP). **ANNE-LISE ICHTERS.**
- 3.12.13 [Rapport-préavis N° 2013/53](#) : Réponse à une motion et deux postulats concernant la Direction des travaux et relatifs à la mobilité en ville de Lausanne. (TRX). **ANNE-FRANÇOISE DECOLLOGNY.**
- 3.12.13 [Préavis N° 2013/54](#) : Plan de Quartier « Croix d'Ouchy » concernant les terrains compris entre l'avenue de Cour, l'avenue d'Ouchy, la rue des Fontenailles et la limite ouest de la parcelle N° 5274. Abrogation du plan d'extension N° 613 légalisé le 29 juin 1983. (TRX). **JEAN-LUC CHOLLET.**
- 3.12.13 [Préavis N° 2013/56](#) : Entretien des immeubles d'exploitation d'**ea**uservice. Demande de crédit-cadre quinquennal 2014-2018. (TRX) ;  
[Préavis N° 2013/57](#) : Crédit complémentaire au préavis N° 2005/86. Amélioration de la distribution de l'eau dans le Nord lausannois. (TRX). **ALAIN HUBLER.**
- 3.12.13 [Rapport-préavis N° 2013/58](#) : Réponse de la Municipalité au postulat Stéphane Michel « Pour une prise en charge nocturne adéquate des personnes indigentes ». (EJCS). **GIANFRANCO GAZZOLA.**
- 21.1.14 [Préavis N° 2013/59](#) : Réseau tl 2014 – Aménagements accompagnant la mise en place du nouveau réseau des transports publics lausannois. (TRX, SiL). **JEAN-FRANÇOIS CACHIN.**
- 21.1.14 [Rapport-préavis N° 2013/60](#) : Plan lumière : « Lausanne, c'est du gris, du vert et du bleu ». Crédit-cadre 2014-2023 pour le remplacement et l'extension de l'éclairage public. Réponse aux postulats de M. Yves Ferrari « Une diminution de l'éclairage. Un pas vers la société à 2000 W » et de M. Claude Bonnard « Un autre petit pas vers la société à 2 kW par l'introduction de l'éclairage public par LED ». (SiL). **JEAN-LUC CHOLLET.**
- 21.1.14 [Postulat de M. Pierre-Yves Oppikofer et consorts](#) : « Redéfinir la politique communale visant à encourager l'intégration ». (SIPP). **EDDY ANSERMET.**



## II. INTERPELLATIONS (EN ATTENTE DE LA RÉPONSE DE LA MUNICIPALITÉ)

- 10.9.13 [Interpellation de M. Jean-Daniel Henchoz](#) : « Levée de voile sur le tarif municipal relatif aux infrastructures portuaires et aux rives du lac sises sur la commune de Lausanne. » (1<sup>re</sup>/10.9.13) [SIPP]. **DISCUSSION.**
- 10.9.13 [Interpellation de M. Jean-Luc Laurent](#) : « Quel avenir pour le cimetière du Bois-de-Vaux ? » (1<sup>re</sup>/10.9.13) [SIPP]. **DISCUSSION.**
- 24.9.13 [Interpellation de M. Gilles Meystre et consorts](#) : « Stabilisation et croissance de Beaulieu : Anne, ma sœur Anne, ne vois-tu rien venir ? » (2<sup>e</sup>/24.9.13) [AGC]. **DISCUSSION.**
- 24.9.13 [Interpellation de M. Hadrien Buclin](#) : « Marchandisation agressive et anti-écologique de l'espace public par la direction des tl, acte II ». (2<sup>e</sup>/24.9.13) [AGC]. **DISCUSSION.**
- 8.10.13 [Interpellation de M. Yves Adam et consorts](#) : « Quelles perspectives pour les écoles de musiques lausannoises suite à l'entrée en vigueur de la LEM ? » (3<sup>e</sup>/8.10.13) [AGC]. **DISCUSSION.**
- 5.11.13 [Interpellation de M. Hadrien Buclin](#) : « Application du règlement de police sur la mendicité : entre arbitraire policier et interdiction pure et simple de la mendicité ? » (4<sup>e</sup>/5.11.13) [LSP]. **DISCUSSION.**
- 19.11.13 [Interpellation de M. Johan Pain](#) : « La discrimination raciale, ethnique ou religieuse à l'entrée des établissements de nuit à Lausanne est-elle suffisamment combattue par la Ville de Lausanne ? » (5<sup>e</sup>/19.11.13) [LSP]. **DISCUSSION.**
- 3.12.13 [Interpellation de M. Jacques Pernet](#) : « Ports de Vidy et d'Ouchy : des estacades sécurisées... 2<sup>e</sup> épisode ! » (6<sup>e</sup>/3.12.13) [SIPP]. **DISCUSSION.**
- 3.12.13 [Interpellation de M. Jacques Pernet](#) : « Des W.-C. publics dignes d'une ville touristique ». (6<sup>e</sup>/3.12.13) [TRX]. **DISCUSSION.**
- 3.12.13 [Interpellation de M. Jean-Luc Chollet](#) : « Compostage-biométhanisation, que fait notre Ville ? » (6<sup>e</sup>/3.12.13) [TRX, SiL]. **DISCUSSION.**
- 3.12.13 [Interpellation de M<sup>me</sup> Françoise Longchamp](#) : « Théâtre de Vidy : 50 ans et plus ». (6<sup>e</sup>/3.12.13) [AGC]. **DISCUSSION.**